



# Screenener

(Spanish)



### **Entrevista de elegibilidad**

**Gracias por su interés en Messages4Men: Exploring New Health Information for Our Communities, un estudio orientado a conocer más sobre la conducta de salud de los hombres que tienen sexo con otros hombres, con el fin de mejorar las iniciativas para preservar su salud.**

**Deseamos informarle que la financiación de este estudio proviene de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades. Para saber si usted califica para participar del estudio, debemos hacerle unas preguntas.**

**No tomará alrededor de cinco minutos. Algunas de estas preguntas son personales e incluyen preguntas sobre su actividad sexual. Responder estas preguntas es un acto absolutamente voluntario, y usted puede negarse a responder cualquier pregunta o detenerse en cualquier momento. Si contestaste las preguntas y determinamos que eres elegible, se te ofrecerá la oportunidad de continuar en el estudio de investigación y participar hoy mismo en una encuesta de una hora de duración sobre temas similares.**

**Si completa esa encuesta más larga, recibirá un certificado de regalo de \$40 como muestra de agradecimiento. ¿Desea continuar para verificar si usted es elegible para este estudio?**

---

**Public reporting burden of this collection of information is estimated to average 5 minutes per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. An agency may not conduct or sponsor, and a person is not required to respond to a collection of information unless it displays a currently valid OMB control number. Send comments regarding this burden estimate or any other aspect of this collection of information, including suggestions for reducing this burden to CDC/ATSDR Reports Clearance Officer; 1600 Clifton Road NE, MS D-74, Atlanta, Georgia 30333; Attn: OMB-PRA (0920-0840)**

---

Continuar



**1. ¿En qué mes nació usted?**

-- Seleccionar -- ▼

**¿En qué año nació usted?**

-- Seleccionar -- ▼

Continuar



**2. ¿Cuál es su género?**

- Masculino
- Femenino
- Transgénero

Continuar



**3A. ¿Es usted de origen hispano, latino o español?**

- No soy de origen hispano, latino o español.
  - Sí, mexicano, mexicano-americano, chicano
  - Sí, puertorriqueño
  - Sí, cubano
  - Sí, de otro origen hispano, latino o español
- 

Continuar



**3B. Además de otros grupos étnicos que ya hayas mencionado, ¿es usted de alguno de los siguientes orígenes hispanos, latinos o españoles? (Marque todas las que apliquen)**

- brasileño
- colombiano
- dominicano
- ecuatoriano
- guatemalteco
- hondureño
- peruano
- salvadoreño
- venezolano
- Ninguno de las anteriores
- De otro origen hispano, latino o español (por favor especifique)

---

Continuar



**3C. ¿De cuál grupo o grupos raciales se considera ser? [Marque todas las opciones que correspondan]**

- Indio Americano o nativo de Alaska
- Asiático
- Negro o Afroamericano
- Nativo de Hawai o de las Islas del Pacífico
- Blanco

Continuar



**4. ¿En cuál de las siguientes ciudades vive o trabaja?**

- Atlanta
- Chicago/Chicagoland
- Ft. Lauderdale/Tri-County area (Dade, Broward, Palm Beach)
- Kansas City metro area
- Nueva York
- Otra

---

Continuar





**5. ¿Se ha hecho la prueba de detección de VIH alguna vez?**

- Sí
- No

---

Continuar



**5a. ¿Cuál cree usted que es su estado?**

- Negativo
  - Positivo
- 

Continuar



**5b. ¿Cuál fue el resultado más reciente?**

- Negativo
  - Positivo
  - No sé/No obtuve mis resultados de la prueba/Indeterminado/No estoy seguro
- 

Continuar



**5c. ¿Cuál cree usted que es su estado?**

- Negativo
- Positivo

---

Continuar



**5d. ¿En qué fecha recibió el diagnóstico? (mes)**

-- Seleccionar -- ▼

**(año)**

-- Seleccionar -- ▼

Continuar



**6. ¿Ha tenido sexo con otro hombre en los últimos doce meses?**

- Sí
  - No
- 

Continuar



**7. ¿Con cuántos hombres ha tenido sexo anal en los últimos tres meses (ya sea en rol activo (top) o pasivo (bottom), dando o recibiendo)?**

- Ninguno
- Uno
- Dos o más

---

Continuar



**8. Piense en los hombres con quienes ha tenido sexo en los últimos tres meses ¿Con cuántos de esos hombres tuvo sexo anal sin protección (eso significa cualquier penetración sin condón)?**

- Ninguno
- Uno
- Dos o más

---

Continuar





**9. ¿Ha participado con pago o en forma voluntaria, como personal de alguna agencia, líder de pares, o participante de algún programa o proyectos dirigidos a la prevención del VIH en los últimos tres meses?**

- **Mpowerment – EBI CDC**
- **Choosing Life: Empowerment, Actions, Results (CLEAR) – EBI CDC**
- **Social Networks Strategy for HIV CTR – CDC**
- **Our Voices Advocating Health (OVAH!)**
- **University of Michigan HIV Prevention Study**

Sí

No

---

Continuar



**10. ¿Cómo se enteró de éste estudio? (Marque todas las opciones que correspondan)**

- Anuncio en línea
- Facebook
- Adam4Adam
- Otro sitio web
- Aplicación móvil
- Grindr
- Jack'd
- Scruff
- Volante o tarjeta
- Anuncio en periódico o revista
- Anuncio en el autobús/subterráneo
- Un amigo o conocido
- Un proveedor de la salud o de servicio social
- En un evento
- Otro

---

Continuar



**Calificas para participar en éste estudio. Si estás interesado en continuar, tomarás una encuesta hoy mismo en ésta computadora. Te llevará alrededor de una hora completarla. Si completas la encuesta, entonces recibirás una tarjeta de regalo de \$40 como una muestra de agradecimiento.**

**Antes de comenzar, hay cierta información importante que nos gustaría compartir contigo. Por favor, lee cuidadosamente la información en la siguiente página.**

---

Continuar



**Lo lamento, pero usted no es elegible para participar de este estudio ésta vez. Existen muchas combinaciones posibles de razones por las cuales alguien no sea elegido para participar del estudio, las cuales han sido decididas de antemano por los investigadores. Apreciamos su interés en éste estudio y su deseo de querer ayudar a mejorar los programas de salud de nuestra comunidad. Gracias.**

---

Continuar